

**НЕКОММЕРЧЕСКОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ
УЧЕБНО-НАУЧНО-ПРОИЗВОДСТВЕННЫЙ КОМПЛЕКС
«МЕЖДУНАРОДНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ КЫРГЫЗСТАНА»**

Кафедра «Лингвистика»

«УТВЕРЖДАЮ»

Проректор по учебно-
административной работе
к.ю.н. доц., Карабалаева С.Б.

С.Б.
«9» Октябрь 2023 г.

**ПРОГРАММА УЧЕБНОЙ (НАУЧНО-ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКОЙ)
ПРАКТИКИ**

основной образовательной программы
по направлению **531100 Лингвистика**

квалификация выпускника: **магистр**

Форма обучения: очная

Курс - 1

Семестр - 2

Всего кредитов по учебному плану - 6

Бишкек 2023



Некоммерческое образовательное учреждение
Учебно-научно-производственный комплекс
«Международный университет Кыргызстана»
Система менеджмента качества
Программа научно-исследовательской практики
Кафедра «Лингвистика»

Программа научно-исследовательской практики разработана в соответствии с требованиями ГОС ВПО, ООП по направлению 531100 «Лингвистика»

Программа практики разработана:

к.ф.н., доц. Тургуновой Г.А.

Рассмотрена и утверждена на заседании кафедры «Лингвистики»

Протокол № 2 от «6» октябрь 2023 г.

Заведующая кафедрой «Лингвистика»  Тургунова Г.А.

Программа практики согласована с ДМиК УНПК «МУК»

Директор ДМиК  Халилова М.В.



1. Цели учебной (научно-исследовательской) практики

Учебная (научно-исследовательская) практика проводится в целях формирования профессиональных компетенций, необходимых для сбора, анализа и обобщения научного материала, разработки научных предложений и научных идей для получения навыков самостоятельной научно-исследовательской работы, практического опыта участия в научно-исследовательской работе.

2. Задачи учебной (научно-исследовательской) практики

Задачами учебной (научно-исследовательской) практики являются:

- обеспечение становления профессионального научно-исследовательского мышления магистрантов, формирование у них четкого представления об основных профессиональных задачах, способах их решения;
- формирование умений использовать современные технологии сбора информации, обработки и интерпретации полученных эмпирических данных, владение современными методами исследований;
- проведение библиографической работы, поиск материалов для обобщения и критической оценки результатов, полученных отечественными и зарубежными исследователями, выявления перспективных направлений;
- организация и проведение научных исследований в области лингвистики и иных гуманитарных наук с применением теоретических и практических знаний;
- исследование языков в их современном и историческом развитии;
- пополнение, критический анализ и применение теоретических и практических знаний в сфере языкознания и иных гуманитарных наук для научных исследований;
- анализ и интерпретация на основе существующих научных концепций отдельных языковых и коммуникативных явлений и процессов;
- квалифицированный анализ, комментирование, реферирование и обобщение результатов научных исследований, проведенных иными специалистами, с использованием современных методик и методологий;
- устное, письменное и виртуальное (размещение в информационных сетях) представление материалов собственных и совместных исследований;
- подготовка научных докладов для выступления на конференциях, научных семинарах, форумах, написание научных статей и тезисов докладов для публикации в сборниках научных трудов и материалах конференций.



3. Место учебной (научно-исследовательской) практики в структуре ООП

Учебная (научно-исследовательская) практика входит в Блок 2 «Практика» ООП магистратуры по направлению 531100 «Лингвистика» и является обязательной для прохождения.

Для успешного прохождения практики магистрант должен в полной мере овладеть профессиональными компетенциями, знаниями и навыками, предусмотренными программой практики.

Учебная (научно-исследовательская) практика базируется на изучении таких дисциплин как: *«История и методология науки», «Язык научного общения», «Лингвистические учения и теории»*. Прохождение данной практики необходимо для изучения в дальнейшем таких дисциплин, как: *«Основы современной лингво-дидактической тестологии», «Методология лингвистического анализа», «Исследования языковой картины мира»*.

4. Формы проведения научно-исследовательской практики

Форма проведения практики - непрерывная;

Способ проведения – выездная.

5. Место и время проведения учебной (научно-исследовательской) практики

Базой учебной (научно-исследовательской) практики магистрантов по направлению «Лингвистика» являются профильные организации на основе заключённых договоров, а также учреждения, где проводятся научные конференции, форумы, симпозиумы и прочие научные мероприятия.

Учебная (научно-исследовательская) практика проходит в соответствии с учебным планом согласно графику учебного процесса и имеет объем 6-кредитов -180 часов. Проводиться в соответствии с графиком учебного процесса (академическим календарем).

6. Компетенции обучающегося, формируемые в результате прохождения учебной (научно-исследовательской) практики

В результате прохождения практики обучающийся магистрант должен приобрести следующие практические навыки, умения, универсальные и профессиональные компетенции:

ПК-13 - способен разрабатывать учебники, учебно-методические пособия, учебно-методические комплексы, иные учебно-методические материалы и методические рекомендации по организации и деятельности в области методики преподавания, перевода и межкультурной коммуникации с использованием современных информационных ресурсов, и технологий;



ПК-19 - способен планировать и управлять деятельностью и развитием коллектива/коллективов по созданию и продвижению продукции и услуг в сфере образования, науки, коммуникации, управления, планировать комплексное информационное воздействие и осуществлять руководство им;

ПК – 20 - способен применять навыки организации и управления научно-исследовательскими и производственными работами при решении конкретных профессиональных задач, принимать решения в непредсказуемых ситуациях, планировать и оценивать стратегические групповые показатели, проводить мониторинг и оценку деятельности организации.

Результаты обучения в процессе прохождения практики:

Будет способен использовать современные технические средства и информационные технологии в подготовке и презентации отчёта по учебной (научно-исследовательской) практике;

Будет способен обосновывать актуальность, теоретическую и практическую значимость избранной темы научного исследования; проводить самостоятельные исследования в соответствии с разработанной программой;

Будет способен обобщать и критически оценивать результаты, полученных отечественными и зарубежными исследователями;

Будет способен представлять результаты проведённого исследования в виде научного отчёта, статьи или доклада, проводить научные исследования, и с большей степенью самостоятельности анализировать и применять результаты научно-исследовательской деятельности при решении профессиональных задач;

Будет способен анализировать научные исследования и применять методы индукции и дедукции для определения значимости работы; навыками самостоятельной разработки программы исследования.

7. Структура и содержание учебной (научно-исследовательской) практики

Общая трудоёмкость научно-исследовательской практики составляет 6 кредитов на протяжении 6 недель

№ п / п	Наименование раздела практики	Содержание раздела	Форма текущего контроля	Трудоё м кость
				в часах
1	Подготовительный этап	1.Проведение организационного собрания; 2.Получение индивидуального	Собеседование и консультации с научным	30



		задания; 3.Ознакомление с базой практики, режимом его работы, формой организации труда и правилами внутреннего распорядка, организационной структурой, принципами работы с научными трудами и источниками; 4.Инструктаж по правилам техники безопасности на базе практики, на конкретном рабочем месте, при использовании компьютерной техники.	руководителем	
2	Научно-исследовательский этап	1.Составление плана научно-исследовательской работы, согласно заданию на практику; 2.Изучение специальной литературы по выбранной тематике; 3.Осуществление сбора, обработки, анализа и систематизации научной информации в соответствии с выбранной темой, согласованной с научным руководителем; 4.Проведение исследования по утвержденной теме в соответствии с графиком прохождения практики;	Выполнение заданий и поручений научных руководителей	120
3	Отчётный этап	1.Заполнение плана индивидуальной работы магистранта; 2.Заполнение дневника.	Защита отчета	30
	Итого:			180

План практики по неделям

№	Задачи практики	Объем работы магистранта-практиканта на месте практики	Объем работы с наставником-руководителем практики	Анализ и подготовка к сдаче недельного отчета руководителю	Сроки выполнения (неделя/день)
---	-----------------	--	---	--	--------------------------------



Некоммерческое образовательное учреждение
Учебно-научно-производственный комплекс
«Международный университет Кыргызстана»

Система менеджмента качества
Программа научно-исследовательской практики
Кафедра «Лингвистика»

Неделя 1-ая					
1	Проведение организационного собрания	2 часа	2 ч	2 часа	1/1
2	Получение индивидуального задания	2 часа	2 ч	2 часа	1/2
3	Ознакомление с базой практики, режимом его работы, формой организации труда и правилами внутреннего распорядка, организационной структурой, принципами работы с научными трудами и источниками	2 часа	2 ч	2 часа	1/3
4	Инструктаж по правилам техники безопасности на базе практики, на конкретном рабочем месте, при использовании компьютерной техники	2 часа	2 ч	2 часа	1/4
5	Анализ плана и оценка эффективности работы на основе разработанного плана	2 часа	2 ч	2 часа	1/5
Неделя 2-ая					
1	Формирование плана исследований на практике: составления, соответствие тематике, выбор литературы	2 часа	2 ч	2 часа	2/1
2	Ознакомление с методами исследовательской работы	2 часа	2 ч	2 часа	2/2
3	Выбор конкретных методов собственного исследования и их практическое освоение	2 часа	2 ч	2 часа	2/3
4	Освоение экспериментальной части практического исследования	2 часа	2 ч	2 часа	2/4
5	Обработка результатов экспериментальных исследований	2 часа	2 ч	2 часа	2/5
Неделя 3-ья					



1	Ознакомление с написанием научных статей	2 часа	2 ч	2 часа	3/1
2	Формулировка актуальности научных работ	2 часа	2 ч	2 часа	3/2
3	Оформление научных трудов: стиль и синтаксис	2 часа	2 ч	2 часа	3/3
4	Изучение разработок других ученых и исследователей по выбранному направлению и их применимости на практике	2 часа	2 ч	2 часа	3/4
5	Сдача недельного отчета и обоснование данных практиканта	2 часа	2 ч	2 часа	3/5
Неделя 4-ая					
1	Организация и проведение исследования по проблеме, сбор эмпирических данных и их интерпретация	2 часа	2 ч	2 часа	4/1
2	Выступление на научной конференции по проблеме исследования	2 часа	2 ч	2 часа	4/2
3	Обстоятельный анализ, систематизация и обобщение научно-исследовательского материала	2 часа	2 ч	2 часа	4/3
4	Подготовка доклада и видео-презентации по теме исследования	2 часа	2 ч	2 часа	4/4
5	Выступление на кафедре с отчетом о результатах исследования, проведенного на практике, используя для этого презентацию	2 часа	2 ч	2 часа	4/5
Неделя 5-ая					
1	Результаты разработки теоретической базы научного исследования по своей теме и реферативный обзор (актуальность, степень	2 часа	2 ч	2 часа	5/1



	разработанности направления в различных исследованиях, общая характеристика предмета, цели и задач собственного научного исследования и т.д.)				
2	Участие в организации и проведении научных конференций, круглых столов, дискуссиях, организуемых кафедрой, факультетом, университетом	2 часа	2 ч	2 часа	5/2
3	Ведение библиографической работы с привлечением современных информационных и коммуникационных технологий	2 часа	2 ч	2 часа	5/3
4	Представление итогов проделанной работы в виде отчетов, рефератов, статей, оформленных в соответствии с имеющимися требованиями	2 часа	2 ч	2 часа	5/4
5	Участие в научно-исследовательских работах, выполняемых кафедрой в рамках договоров с образовательными учреждениями, исследовательскими коллективами	2 часа	2 ч	2 часа	5/5
	Неделя 6-ая				
1	Ознакомление с комплексным подходом к исследованиям	2 часа	2 ч	2 часа	6/1
2	Работа с информационными ресурсами и способы предоставления отчета исследований	2 часа	2 ч	2 часа	6/2



3	Формирование отчетности по научно-исследовательской практике	2 часа	2 ч	2 часа	6/3
4	Создание научной статьи на основе исследовательской работы при прохождении исследовательской практики	2 часа	2 ч	2 часа	6/4
5	Оценка и анализ практики руководителем	2 часа	2 ч	2 часа	6/5
	Итого	60	60	60	180

8. Отчётность магистрантов по учебной (научно-исследовательской) практике

Формы отчётности по итогам прохождения практики представлены следующими видами:

- оформленный дневник по практике;
- план индивидуальной работы магистранта.

Отчётные документы должны быть подготовлены магистрантом в течение всего периода практики. Магистранты сдают отчёты руководителю практики от кафедры в течении 5 дней после окончания практики согласно «Положению об организации практики обучающихся НОУ УНПК «МУК»». В случае непредоставления своевременно отчётных документов по практике устанавливается академическая задолженность магистранта.

9. Учебно-методическое обеспечение самостоятельной работы магистрантов на практике

Учебная (научно-исследовательская) практика магистранта включает в себя:

1. Подготовительный этап (инструктаж по общим вопросам; составление плана работы).
2. Научно-исследовательский этап. Этот этап включает в себя следующие виды работ:
 - составление обзора статей по направлению магистерской программы, изданных за последние 5 лет в журналах по направлению Лингвистика;
 - выбор темы исследования по направлению обучения.
3. Отчётный этап (подготовка и защита отчёта практики)

Работа магистрантов в период практики организуется в соответствии с логикой работы над магистерской диссертацией: выбор темы, определение проблемы, объекта и предмета исследования; формулирование цели и задач исследования; теоретический анализ литературы и исследований по проблеме,



подбор необходимых источников по теме (научные отчёты, техническая документация и др.); составление библиографии; формулирование рабочей гипотезы; выбор базы проведения исследования; определение комплекса методов исследования; оформление результатов исследования.

Магистранты работают с первоисточниками, монографиями, авторефератами и диссертационными исследованиями, консультируются с научным руководителем и преподавателями.

Правила оформления статей для авторов журнала «Вестник Международного университета Кыргызстана»

На первой странице на кыргызском, русском и английском языках указываются:

- тематический рубрикатор УДК статьи;
- фамилия, имя отчество автора (авторов), название статьи, местоработы, телефон, электронный адрес;
- аннотация и ключевые слова в объёме 350-400 знаков.

Число авторов статьи не должно превышать четырёх человек по направлению.

Текст должен состоять из разделов: а) Актуальность, отражающая состояние вопроса и задачи исследования, б) Анализ и методы, результаты их обсуждения; новизну исследования, в) Выводы или заключение, г) Объем библиографического списка не должен превышать более 10-ти названий.

Объем и оформление статей: а) Не должен превышать 24 тысячи знаков (4-7 листов), б) таблицы должны быть озаглавлены, содержать чётко обозначенные графы; в) ссылки на рисунки и таблицы указываются в тексте в соответствующих местах; г) каждый рисунок или график должен иметь комментарий.

Список использованной литературы составляется:

а) в алфавитном порядке по фамилиям авторов, сначала отечественных, далее зарубежных,

б) для книг — фамилию и инициалы авторов, полное название работы, место и год издания, издательство, страницы (от и до), либо общее количество страниц;

в) для журнальных статей — фамилии и инициалы авторов, полное название статьи, название журнала, год издания, том, номер страницы;

г) для диссертаций — фамилию и инициалы автора, докторская или кандидатская, полное название работы, год и место издания.

Статья представляется в редакцию электронном варианте. Оформляется на одной стороне листа формате А-4 (210 x 297 мм) в редакторе Word for Windows, тип Times New Roman, шрифт: размер 14 кегль, через 1,5 интервала, выравнивание — по ширине листа; поля: слева 30 мм, справа 15 мм; сверху и



снизу по 20 мм.

Статья сопровождается рецензией от научного руководителя и члена редакционной коллегии журнала «Вестник МУК» по соответствующему направлению с подписью рецензента.

10. Учебно-методическое и информационное обеспечение научно-исследовательской практики

Литература

1. Блюмин, А. М. Управление знаниями в научно-исследовательской работе: учебник / А. М. Блюмин. - 2-е изд. - Москва: Дашков и К, 2022. - 296 с.
2. Кувшинская Ю.М. Академическое письмо. От исследования к тексту, 2019.
https://studme.org/333550/literatura/akademicheskoe_pismo_ot_issledovaniya_k_tekstu
3. Сидоренко, Г. А. Научно-исследовательская практика: учебное пособие / Г. А. Сидоренко, В. А. Федотов, П. В. Медведев. — Оренбург: Оренбургский государственный университет, ЭБС АСВ, 2017. — 99 с. — ISBN 978-5-7410-1667-1. / URL: <https://www.iprbookshop.ru/71292.html> (дата обращения: 06.07.2023).
4. Выполнение и оформление выпускных квалификационных работ, научно-исследовательских работ, курсовых работ магистров и отчётов по практикам: методические указания / М. Б. Быкова, Ж. А. Гореева, Н. С. Козлова, Д. А. Подгорный. — Москва: Издательский Дом МИСиС, 2017. — 76 с. — Текст: электронный // Цифровой образовательный ресурс IPR SMART: [сайт]. — URL: <https://www.iprbookshop.ru/72577.html> (дата обращения: 06.07.2023).
5. Положение об организации практики обучающихся НОУ УНПК «МУК» №79 от 06.04.2022 СМК – П – 2.1.11-2022
6. Положение о научно-исследовательской работе магистрантов 06.09.2017.

Программное обеспечение и Интернет-ресурсы

1. <http://iprbookshops.ru/>
2. www.edu.ru
3. www.multitran.ru
4. www.lingvo.ru

11. Материально-техническое обеспечение практики.

Осуществление научно-исследовательской практики предполагает использование следующих технологий:

- компьютерный класс с доступом в интернет;



- доступ к электронным базам данных (ресурсы удалённого доступа библиотеки);
- Доступ к научной электронной библиотеке eLIBRARY.RU., IPRBOOKSHOPS.RU.

12. Критерии оценки

«Отлично» - Комплект документов о прохождении практики полный, все документы подписаны и заверены должным образом. Цель практики выполнена полностью или сверх того: полноценно отработаны и применены на практике полученные профессиональные компетенции. Замечания от руководителя отсутствуют, а работа обучающегося оценена на «отлично». Обучающийся аргументировано и убедительно прокомментировал отчёт по практике. Отчёт по практике представлен в срок, не имеется замечаний, что свидетельствует о полной сформированности у обучающегося надлежащих компетенций.

«Хорошо» - Комплект документов о прохождении практики полный, но некоторые документы не подписаны или заверены недолжным образом. Цель практики выполнена почти полностью: частично отработаны и применены на практике полученные профессиональные компетенции. Незначительные замечания от руководителя, а работа обучающегося оценена на «хорошо». Обучающийся убедительно и уверенно прокомментировал отчёт по практике. Отчёт по практике представлен в срок, однако имеются несущественные замечания, что свидетельствует о сформированности у обучающегося надлежащих компетенций.

«Удовлетворительно» - Комплект документов о прохождении практики полный, но некоторые документы не подписаны или заверены недолжным образом. Цель практики выполнена частично: недостаточно отработаны и применены на практике полученные профессиональные компетенции. Высказаны критические замечания от руководителя, а работа обучающегося оценена на «удовлетворительно». Обучающийся отвечал неполно, неуверенно прокомментировал отчёт по практике. Отчёт по практике представлен в срок, однако имеются существенные замечания, что свидетельствует о недостаточной сформированности у обучающегося надлежащих компетенций.

«Неудовлетворительно» - Комплект документов о прохождении практики неполный. Цель практики выполнена эпизодически: не отработаны или некачественно применены на практике профессиональные компетенции. Высказаны серьёзные замечания от руководителя организации, а работа обучающегося оценена на «неудовлетворительно». Обучающийся удовлетворительно не ответил на вопросы руководителя от кафедры, принимающего отчёт. Отчёт по практике представлен в срок, однако является неполным, что свидетельствует о несформированности у обучающегося надлежащих компетенций.